



FEAST OF THE HOLY FAMILY OF JESUS, MARY AND JOSEPH

WELCOME!

¡BIENVENIDOS!

PASTOR / PÁRROCO

Rev. Fr. Adonis González-Betancourt

DEACONS / DIÁCONOS

Jorge Luis Milián

Félix Humberto González

MASS SCHEDULE / HORARIOS DE MISAS

Sábado - Vigilia: 7:00 p.m. (Español)

Sunday / Domingo

9:00 a.m. (English)

11:00 a.m. - 1:00 p.m. & 6:00 p.m. (Español)

DAILY MASS / MISA DIARIA

from Tuesday to Friday / de Martes a Viernes

9:00 a.m.

CONFESSIONS / CONFESIONES

Saturday / Sábado: 5:00 p.m. - 6:30 p.m.

OFFICE HOURS / HORARIO DE OFICINA

from Monday to Friday / de Lunes a Viernes

8:30 a.m. - 4:30 p.m.

CONTACT US / CONTÁCTENOS

Telephone: 305-248-5355

Fax: 305-245-3047

Pastor / Párroco

pastor@stmartindeporescc.org

Front Desk / Recepción

office@stmartindeporescc.org

Bookkeeper / Contabilidad

Bookkeeper@stmartindeporescc.org

Religious Education / Educación Religiosa

ccd@stmartindeporescc.org

Pastoral Assistant / Asistente Pastoral

pastoral.assistant@stmartindeporescc.org

VISIT US / VISÍTANOS

Webpage / Página web

www.stmartindeporescc.org

Address / Dirección

14881 SW 288th Street, Leisure City, FL 33033



Fiesta de la Sagrada Familia de Jesús, María y José

December 28, 2025

ANUNCIOS PARROQUIALES

Día de la Sagrada Familia De Jesús María y José

- ⇒ El día primero de enero habrá misa a las 9:00 am en inglés y a las 11:00 am y a la 1:00 pm en español.
- ⇒ Del 9 al 11 de enero, se realizará el retiro de EMAUS de HOMBRES de nuestra parroquia, en Español.
- ⇒ No olviden pasar por la tienda de artículos religiosos de nuestra parroquia y llevar algo que les guste. Así estas colaborando con tu comunidad.

PARISH ANNOUNCEMENTS

Feast of the Holy Family of Jesus, Mary and Joseph

- ⇒ On January 1st, there will be mass at 9:00 am in English and at 11:00 am and 1:00 pm in Spanish.
- ⇒ From January 9th to 11th, the EMAUS retreat for MEN from our parish will take place, in Spanish.
- ⇒ Don't forget to stop by our parish's religious items store and buy something you like. This way you are collaborating with your community.

Weekly Collection, *Thank you for your support!*

Colecta Semanal, ¡Gracias por tu apoyo!

Saturday / Sábado	20-Dec	7:00 PM	\$ 804.00
Sunday / Domingo	21-Dec	9:00 AM	\$ 1,348.00
		11:00 AM	\$ 2,578.00
		1:00 PM	\$ 1,793.00
		6:00 PM	\$ 1,011.44
GRAND TOTAL		\$	7,534.44

ST. MARTÍN DE PORRES CATHOLIC CHURCH

EXPOSITION
OF THE BLESSED
Sacrament

From 10:00 am
until midnight
The first Friday of the month

Mass at 7 pm



EXPOSICIÓN
DEL SANTÍSIMO
Sacramento

de 10:00 am
hasta la medianoche
El primer Viernes del mes

Misa a las 7 pm

Siguiendo las huellas de Jesús EN LA TIERRA SANTA

**POR SOLO
\$3,998.00
POR PERSONA**

**GRAN PEREGRINACIÓN ACOMPAÑADOS
POR EL PADRE ADONIS GONZÁLEZ,
PÁRROCO DE LA IGLESIA
SAN MARTÍN DE PORRES.
TENDREMOS TAMBIÉN TRES DÍAS EN
JORDANIA DONDE VISITAREMOS LA
LEGENDARIA CIUDAD DE PETRA.**

OCTUBRE 11 AL 21, 2026

BASADO EN OCUPACIÓN DOBLE O TRIPLE. SUPLEMENTO DE OCUPACIÓN SENCILLA : \$940.00
AL PRECIO DE \$3,998.00 YA SE LE HA APLICADO UN DESCUENTO DE \$152.00 POR PAGO EN
CHEQUE O EFECTIVO. NO APLICA A PAGOS HECHOS POR TARJETA DE CRÉDITO.

VISITAREMOS LUGARES COMO NAZARETH, CANÁ, CAFERNAUM, MONTE DE LAS BEATITUDES Y LA IGLESIA DE LA
MULTIPLICACIÓN DE LOS PANES Y PECES. CRUZAREMOS POR BARCO EL MAR DE GALILEA Y ESTAREMOS EN
CONTACTO CON EL RÍO JORDÁN EN EL SITIO DEL BAUTISMO. SUBIREMOS COMO PEREGRINOS A JERUSALÉN.
ALLÍ ESTAREMOS VISITANDO EL MONTE DE LOS OLIVOS, JARDÍN DE GETSEMANÍ Y LA IGLESIA DEL SANTO
SEPULCRO DONDE VISITAREMOS EL SEPULCRO DE JESÚS. DESDE JERUSALÉN VISITAREMOS BELÉN DE JUDEA,
A LA IGLESIA DE LA NATIVIDAD DONDE SE ENCUENTRA EL LUGAR DEL PESEBRE DONDE JESÚS NACIÓ.
EN JORDANIA ENTRAREMOS A LA CIUDAD DE PETRA, TENDREMOS OPORTUNIDAD DE DISFRUTAR DE UN SPA
EN EL MAR MUERTO Y ADMIRAREMOS DESDE MONTE NEBO LA TIERRA PROMETIDA COMO LA VIERA MOISÉS.

Precio Incluye:

- Pasaje de ida y regreso por Swiss Air y Lufthansa .
- Traslados con asistencia.
- 9 Noches de hotel: 3 en Nazareth , 3 en Jerusalén, 1 Mar Muerto Jordania , 1 en Petra y 1 en Amman.
- 8 días de excursión con entradas;.
- Desayuno y cenas diarias
- Una salida nocturna en el centro de Jerusalén.
- Visa de Jordania para ciudadanos americanos y otros que califiquen.
- Cruce de frontera de Israel a Jordania.
- Impuestos de Hotel.
- Impuestos de salida y seguridad en los aeropuertos.
- Propinas a guías, chofer y meseros.

Precio No Incluye:

- Almuerzos diarios.
- Bebidas con las cenas.
- Visa electrónica para visitantes de Israel (\$7.00 usd).

RESERVACIONES Y PAGOS:

- DEPÓSITO INMEDIATO DE \$350.00 P/PERSONA EN CHEQUE O EFECTIVO
- AGOSTO 5, 2026 \$1,500.00 p/p
- SEPTIEMBRE 5, 2026 (PAGO FINAL): \$2,148.00 p/p (CHEQUES DEBEN SER HECHOS A NOMBRE DE: «CAPITOL TOURS AN CRUISES»)
- SOLO EL DEPÓSITO ASEGURA SU PARTICIPACIÓN
- PENALIDADES POR CANCELACIÓN:
- A partir de Julio 20, 2026: \$250.00 p/p
- De Agosto 5 a Sept. 4, 2026: \$750.00 p/p
- De Septiembre 5, 2026 en adelante 100% p/p
- (ESTAS PENALIDADES SON APLICADAS BAJO TODA CIRCUNSTANCIA Y SIN EXCEPCIÓN).

RECOMENDAMOS UN SEGURO DE CANCELACIÓN EN CASO DE EMERGENCIA O ENFERMEDAD.

Capitol Tours
Cruises & Vacations
(305) 821-2626

~ ITINERARIO ~

- OCTUBRE 11:** Salida de Miami a las 7:40 p.m. por Swiss Air. Presentarse en el aeropuerto 3 horas antes de la salida. Conexión por Zurich.
- OCTUBRE 12:** Llegada a Israel a las 5:00 p.m. Asistencia de su guía. Traslado al Hotel. Cena y Alojamiento en Nazaret.
- OCTUBRE 13:** Subiremos al Monte Tabor (Monte de la Transfiguración). Alturas del Golán donde visitaremos las ruinas de la ciudad de Cesarea de Filipo donde según los Evangelios Jesús le declara a San Pedro que él sería la piedra de su Iglesia. Yardenit, lugar de bautismo en el Río Jordán, para renovar nuestros compromisos bautismales. Cena y alojamiento.
- OCTUBRE 14:** Comenzaremos el día navegando por el Mar de Galilea para llegar a Cafarnaúm, donde visitaremos la Casa de San Pedro y la antigua Sinagoga. Llegaremos a Tabgha, lugar del milagro de la multiplicación de los peces y los panes. Después visitaremos el Monte de las Bienaventuranzas. Visitaremos las excavaciones del pueblo de Magdala de una sinagoga del primer siglo. Terminaremos en Caná de Galilea donde los matrimonios tendrán la gran alegría de renovar los compromisos matrimoniales. Regresaremos al hotel para cenar y descansar.
- OCTUBRE 15:** Visita en Nazaret para visitar la iglesia de la Anunciación. Seguiremos viaje hacia Haifa, subiremos al Monte Carmelo desde donde tendremos una vista maravillosa de esta ciudad portuaria. Visita a la Iglesia de Stella Maris donde se originó la veneración de la Virgen del Carmen. Salida camino de la costa hacia Cesarea marítima, antigua capital romana donde visitaremos el Teatro Romano. Breve visita de Tel Aviv y de Jaffo. Entrada triunfal en Jerusalén. Cena y descanso.
- OCTUBRE 16:** Visitaremos el Monte de los Olivos donde veremos los templos del Pater Noster, la Ascensión y el "Dominus Flevis". Terminando el Huerto de Getsemani continuaremos hacia Ein-Karem, lugar de nacimiento de San Juan el Bautista. Ahí se visita la Iglesia de la Visitación, donde María fue a encontrarse con su prima Isabel, la madre de Juan el Bautista y proclamó el Magnificat. Continuación hacia Belén para visitar el lugar del nacimiento de Nuestro Señor, la Basílica de la Natividad. También se visitan la Cueva de San Jerónimo que se encuentran debajo de la Iglesia donde celebraremos Misa.
- OCTUBRE 17:** Comenzaremos el día por la Via Dolorosa para hacer parada en las 14 estaciones. Terminaremos en el Santo Sepulcro donde celebraremos la Santa Misa a primeras horas de la mañana. Regreso para desayuno. Pasaremos por el Muro de los Lamentos para dejar allí las intenciones. Entrada a los túneles del Muro Occidental donde estaremos caminando por las calles de Jerusalén del primer siglo. Comenzaremos con la visita al Monte Zion, a la Abadía de la Dormición de la Virgen. Entrada al Cenáculo de la Última Cena.
- OCTUBRE 18:** Viajaremos por el Desierto de Judea hacia el Mar Muerto. Llegaremos a Masada. Ascenso en teleférico a la imponente fortaleza de Masada, última fortificación de los Zelotes y visita a las excavaciones del palacio de Herodes, baños romanos, etc. Cruzaremos la frontera con Jordania para disfrutar de descanso y tiempo de recreo junto al Mar Muerto. Cena y alojamiento.
- OCTUBRE 19:** Salida hacia Madaba visitando la Iglesia de San Jorge, una de las más antiguas de la cristiandad y muy conocida por sus notables mosaicos - Visita de Monte Nebo, lugar desde donde Moisés vio la tierra prometida. Continuación a Petra. Cena y alojamiento.
- OCTUBRE 20:** Comenzaremos la visita a caballo, pasando por la entrada y Llegando hasta el SIQ (desfiladero) el cual recorreremos a pie. Al finalizar el SIQ nos encontramos con una majestuosa fachada esculpida en la piedra rosácea. Esta fachada tiene por nombre leal Tesoro sus dimensiones son aproximadamente 140 pies de alto x 90 de ancho. Diversos caminos y elevaciones revelan literalmente cientos de tumbas, salas funerarias y relieves tallados en las paredes rocosas. Salida rumbo a Amman. Cena y alojamiento.
- OCTUBRE 21:** Traslado al aeropuerto muy temprano para tomar vuelo de regreso a Miami a las 3:30 a.m. por Lufthansa. Conexión por Frankfurt. Llegada a las 2:40 p.m. Fin de los servicios.



**PARA MAS INFORMACIÓN LLAMAR A BLANCA GARCÍA
DE CAPITOL TRAVEL AL (305) 490-4318**

Bpaez@capitol-travel.com

CHRISTMAS MESSAGE

Dear brothers and sisters in Christ,

This Christmas, when we celebrate the mystery of the God who draws near and is born among us, I would like to reach out to every home in our community with a greeting full of peace, hope and gratitude.

The Child Jesus reminds us that God does not manifest himself in noise or power, but in simplicity, in the love that is given and in the tenderness that transforms hearts. In the midst of the joys and also the difficulties that every family is experiencing, Christmas invites us to return to what is essential: to faith, to unity, to forgiveness and to solidarity with those who need it most.

Following the example of our patron saint, St. Martin de Porres, let us learn to live this feast with humility, service and concrete charity. May this Christmas find us attentive to our brothers and sisters, especially those who suffer, those who are alone, the sick and those who have lost hope.

Let us ask the Lord that the birth of Jesus will renew our parish community, strengthen our families and make us instruments of peace in our environment. May Mary and Joseph teach us to accept God's will with trust and joy.

I wish you, from the bottom of my heart, a Holy and Merry Christmas, and may the New Year come full of blessings, health and living faith for all.

With affection and prayer,

REV. Adonis Gonzalez, Pastor

San Martin de Porres Parish

MENSAJE DE NAVIDAD

Queridos hermanos y hermanas en Cristo:

En esta Navidad, cuando celebramos el misterio del Dios que se hace cercano y nace entre nosotros, quiero llegar a cada hogar de nuestra comunidad con un saludo lleno de paz, esperanza y gratitud.

El Niño Jesús nos recuerda que Dios no se manifiesta en el ruido ni en el poder, sino en la sencillez, en el amor que se dona y en la ternura que transforma los corazones. En medio de las alegrías y también de las dificultades que cada familia vive, la Navidad nos invita a volver a lo esencial: a la fe, a la unidad, al perdón y a la solidaridad con quienes más lo necesitan.

A ejemplo de nuestro patrono, San Martín de Porres, aprendamos a vivir esta fiesta con humildad, servicio y caridad concreta. Que esta Navidad nos encuentre atentos al hermano, especialmente al que sufre, al que está solo, al enfermo y al que ha perdido la esperanza.

Pidamos al Señor que el nacimiento de Jesús renueve nuestra comunidad parroquial, fortalezca nuestras familias y nos haga instrumentos de paz en nuestro entorno. Que María y José nos enseñen a acoger la voluntad de Dios con confianza y alegría.

Les deseo, de corazón, una Santa y Feliz Navidad, y que el Año Nuevo llegue colmado de bendiciones, salud y fe viva para todos.

Con afecto y oración,

REV. Adonis Gonzalez, Pastor

Parroquia San Martín de Porres

END OF YEAR SCHEDULE / HORARIOS DE FIN DE AÑO

Dec 31/31 Dic MISA/MASS: 9:00 am

Jan 1 / 1 Ene MISA / MASS: 9:00 am English 11:00 am Español 1:00 pm Español

**Happy
New Year
2026**

CATECHESIS 64 FOR THE NEWSLETTER: "GIVING DRINK TO THE THIRSTY"

The work of mercy **giving drink to the thirsty** invites us to attend to a basic need of life: water and hydration, but also any form of relief for those who suffer from physical or spiritual thirst. Giving a drink means recognizing that we all need care and that sharing what we have is an act of love and solidarity. Jesus shows us with his life that caring for those who lack the necessities is a concrete expression of charity and respect for human dignity.

In the Gospels, we see how Jesus approached thirsty people, like the Samaritan woman at Jacob's well, offering them living water that satisfied the soul. With this gesture, he teaches us that giving a drink not only meets a physical need, but can also offer comfort, hope, and life. Giving drink to the thirsty is, then, an act that unites generosity and compassion, helping those who suffer and reflecting God's love in action.

Living this work of mercy requires sensitivity and creativity. We can't always offer large amounts of water or resources, but even a small gesture of sharing can alleviate someone's need. Giving water can be offering water, drink or support to get it; it can also be to provide comfort, words of encouragement or accompaniment to those who feel "thirsty" for affection, friendship or understanding.

This work of mercy can be lived out in many ways in everyday life. For example:

- **In the family:** Teach children to care for and share water, offer it to neighbors in need, or support campaigns that distribute clean water in vulnerable communities.
- **At school or work:** Help colleagues in need, participate in water drives, or collaborate on projects that seek to improve access to water in affected areas.
- **In the parish or community:** Collaborate with programs that bring drinking water to people in need, participate in solidarity missions or initiatives that promote education about water care and fair access to resources.
- **In everyday life:** Offering a glass of water to someone in need, supporting drinking water projects, accompanying those who are discouraged and thirsty for comfort or friendly words.

Giving drink to the thirsty also implies respect and dignity. It is not only about delivering water, but about accompanying with attention and love, recognizing the need of the person and offering a gesture that alleviates their situation. Every action, however small, can mean a great deal to the sufferer and reflects God's mercy in us.

Small practical gestures to live this work of mercy:

- Offering water or drink to someone in need.
- Support drinking water projects in vulnerable communities.
- Teach children and friends the importance of sharing and caring for water.
- Providing companionship and comfort to those who are "thirsty" for support or affection.

Be generous with resources, avoiding waste and learning to share.

Giving drink to the thirsty is, in short, an act of love that alleviates needs, strengthens solidarity and reflects the compassion of Jesus. Every gesture of generosity and attention helps to build a more just and humane world, showing that charity is lived in the concrete and in the daily.

Concrete purpose: This week I commit to offering water, drink, or support to someone in need, either physically or with company and comfort, remembering that every gesture of care reflects God's love for others.



St. Martin De Porres Festival 2026
JAN 29 to FEB 8
Rides Pre-Sale Tickets
 Pre-Venta Boletos de los Juegos

ONE-DAY TICKET	\$30	ENTRADA DE UN DÍA
Tickets will be available at the door for \$35 / Las entradas estarán disponibles en la puerta por \$35		
WEEKEND TICKET	\$80	ENTRADA DE FIN DE SEMANA
Tickets will be available at the door for \$90 / Las entradas estarán disponibles en la puerta por \$90		
SEASON TICKETS	\$150	BOLETOS DE TEMPORADA
Tickets will be available at the door for \$170 / Las entradas estarán disponibles en la puerta por \$170		

Save NOW! - ¡Ahorra AHORA!



RAFFLE/RIFA Festival 2026

GRAND PRIZE: \$2,500
 Primer Premio

SECOND PRIZE: iMac Laptop
 Segundo Premio

THIRD PRIZE: 85-inch Smart TV
 Tercer Premio

11 TICKETS FOR ONLY / 11 BOLETOS POR SOLO \$10

Available for purchase after each Mass and during Parish Office hours Monday through Friday from 8:30 am to 4:30 pm

Disponible a la venta después de cada misa y en horario de Oficina de la Parroquia de lunes a viernes de 8:30 am - 4:30 pm

FORMACIÓN EN LA FE: CATEQUESIS 64 “DAR DE BEBER AL SEDIENTO”

La obra de misericordia **dar de beber al sediento** nos invita a atender una necesidad básica de la vida: el agua y la hidratación, pero también cualquier forma de alivio para quienes sufren sed física o espiritual. Dar de beber significa reconocer que todos necesitamos cuidados y que compartir lo que tenemos es un acto de amor y solidaridad. Jesús nos muestra con su vida que atender a quienes carecen de lo necesario es una expresión concreta de la caridad y del respeto por la dignidad humana.

En los Evangelios, vemos cómo Jesús se acercaba a las personas sedientas, como la samaritana en el pozo de Jacob, ofreciéndole agua viva que saciaba el alma. Con este gesto, nos enseña que dar de beber no solo atiende una necesidad física, sino que también puede ofrecer consuelo, esperanza y vida. Dar de beber al sediento es, entonces, un acto que une generosidad y compasión, ayudando a quienes sufren y reflejando el amor de Dios en la acción.

Vivir esta obra de misericordia requiere sensibilidad y creatividad. No siempre podemos ofrecer grandes cantidades de agua o recursos, pero incluso un pequeño gesto de compartir puede aliviar la necesidad de alguien. Dar de beber puede ser ofrecer agua, bebida o apoyo para conseguirla; también puede ser brindar consuelo, palabras de ánimo o acompañamiento a quienes sienten “sed” de afecto, amistad o comprensión.

Esta obra de misericordia se puede vivir de muchas formas en la vida cotidiana. Por ejemplo:

- **En la familia:** Enseñar a los hijos a cuidar y compartir agua, ofrecerla a vecinos necesitados o apoyar campañas que distribuyen agua potable en comunidades vulnerables.
- **En la escuela o el trabajo:** Ayudar a compañeros que lo necesiten, participar en colectas de agua o colaborar en proyectos que busquen mejorar el acceso al agua en zonas afectadas.
- **En la parroquia o comunidad:** Colaborar con programas que llevan agua potable a personas necesitadas, participar en misiones solidarias o en iniciativas que promuevan la educación sobre el cuidado del agua y el acceso justo a recursos.
- **En la vida cotidiana:** Ofrecer un vaso de agua a alguien que lo necesite, apoyar proyectos de agua potable, acompañar a quienes están desanimados y sedientos de consuelo o de palabra amiga.

Dar de beber al sediento también implica respeto y dignidad. No se trata solo de entregar agua, sino de acompañar con atención y amor, reconociendo la necesidad de la persona y ofreciendo un gesto que alivie su situación. Cada acción, aunque pequeña, puede significar mucho para quien sufre y refleja la misericordia de Dios en nosotros.

Pequeños gestos prácticos para vivir esta obra de misericordia:

- Ofrecer agua o bebida a alguien que lo necesite.
- Apoyar proyectos de agua potable en comunidades vulnerables.
- Enseñar a los hijos y amigos la importancia de compartir y cuidar el agua.
- Brindar compañía y consuelo a quienes sienten “sed” de apoyo o afecto.

Ser generoso con los recursos, evitando el desperdicio y aprendiendo a compartir.

Dar de beber al sediento es, en definitiva, un acto de amor que alivia necesidades, fortalece la solidaridad y refleja la compasión de Jesús. Cada gesto de generosidad y atención ayuda a construir un mundo más justo y humano, mostrando que la caridad se vive en lo concreto y en lo cotidiano.

Propósito concreto: Esta semana me comprometo a ofrecer agua, bebida o apoyo a alguien que lo necesite, ya sea físicamente o con compañía y consuelo, recordando que cada gesto de atención refleja el amor de Dios hacia los demás.

Retiro para HOMBRES
Emaús
9 al 11 Enero 2026
¡CUPO LIMITADO!
 Para más información y planilla de registro llamar:
 Trinidad Moreno (786) 234 -7837
 Jesús Arellano (786) 286 -1787
 Oficina parroquial (305) 248 -5355

MOVIMIENTO JUAN XXIII
RETIRO DE HOMBRES
#240
ENERO
16, 17 y 18
2026
 PARA MÁS INFORMACIÓN COMUNICARSE CON:
HIPOLITO CASTILLO 305-244-9192

Lecturas Diaria

Dic 29 - Quinto Día Dentro de la Octava de Navidad:
1 Jn 2:3-11 / Sal 95, 1-2a. 2b-3. 5b-6 / Lc 2:22-35

Dic 30 - Sexto Día Dentro de la Octava de Navidad:
1 Jn 2:12-17 / Sal 95, 7-8a. 8b-9. 10 / Lc 2:36-40

Dic 31 - Séptimo Día Dentro de la Octava de Navidad:
1 Jn 2:18-21 / Sal 95, 1-2. 11-12. 13 / Jn 1:1-18

Ene 1 - Solemnidad de María Santísima, Madre de Dios:
Nm 6:22-27 / Sal 66, 2-3. 5. 6 y 8 / Gal 4:4-7 / Lc 2:16-21

Ene 2 - Memoria de San Basilio Magno y San Gregorio Nacianzeno, Obispos y Doctores de la Iglesia:
1 Jn 2:22-28 / Sal 97:1, 2-3ab, 3cd-4 / Jn 1:19-28

Ene 3 - Sábado del Tiempo de Navidad:
1 Jn 2:29-3:6 / Sal 97:1, 3cd-4, 5-6 / Jn 1:29-34

Ene 4 - Solemnidad de la Epifanía del Señor:
Is 60:1-6 / Sal 71, 1-2. 7-8. 10-11. 12-13 / Ef 3:2-3a, 5-6 / Mt 2:1-12

Daily Readings

Dec 29 - The Fifth Day in the Octave of Christmas:
1 Jn 2:3-11 / Ps 96:1-2a, 2b-3, 5b-6 / Lk 2:22-35

Dec 30 - The Sixth Day in the Octave of Christmas:
1 Jn 2:12-17 / Ps 96:7-8a, 8b-9, 10 / Lk 2:36-40

Dec 31 - The Seventh Day in the Octave of Christmas:
1 Jn 2:18-21 / Ps 96:1-2, 11-12, 13 / Jn 1:1-18

Jan 1 - Solemnity of Mary, the Holy Mother of God:
Nm 6:22-27 / Ps 67:2-3, 5, 6, 8 / Ga 4:4-7 / Lk 2:16-21

Jan 2 - Memorial of Saints Basil the Great and Gregory Nazianzen, Bishops and Doctors of the Church:
1 Jn 2:22-28 / Ps 98:1, 2-3ab, 3cd-4 / Hb 1:1-2 / Jn 1:19-28

Jan 3 - Christmas Weekday:
1 Jn 2:29-3:6 / Ps 98:1, 3cd-4, 5-6 / Jn 1:29-34

Jan 4 - The Epiphany of the Lord:
Is 60:1-6 / Ps 72:1-2, 7-8, 10-11, 12-13 / Ep 3:2-3a, 5-6 / Mt 2:1-12

Encuentros de**La Divina Voluntad**

Todos los miércoles a las 10:00 am
Parroquia San Martín De Porres

Vivir en la Voluntad Divina es un Don, que Dios puede y quiere dar. Este Don hay que pedirlo, Conocerlo y Disponerse a Recibirlo.

Fiat Voluntas Tua Sicut in Caelo et in Terra

REUNIONES SEMANALES - WEEKLY MEETINGS**Lunes (7:00 pm)**

- ♦ Emaús (Mujeres)
- ♦ Legión de María
- ♦ Ministros de Hospitalidad/Ushers (3er lunes del mes)
- ♦ Grupo de Apoyo ESPERANZA (2do lunes del mes)

Martes (7:00 pm)

- ♦ Grupo de Oración
- ♦ Respeto a la Vida (martes a las 10:00 am)
- ♦ Con el Corazón de Fray Escoba (3er martes del mes)

Miércoles (7:00 pm)

- ♦ María Reina de la Paz (10am)
- ♦ La Divina Voluntad (10am)
- ♦ Emaús (Hombres)
- ♦ RICA / OCIA
- ♦ Intercesión (2do & 4to miércoles del mes)

Jueves (7:00 pm)

- ♦ Prayer of the Holy Rosary every Thursday at 7:00 pm (in the Chapel)
- ♦ Movimiento de Retiros Parroquiales Juan XXIII
- ♦ Cursillos de Cristiandad
- ♦ Altar Servers (2do jueves del mes)
- ♦ Hermandad del Señor de los Milagros (3er jueves del mes)

Viernes (7:00 pm)

- ♦ Grupo de Jóvenes/Youth Group
- ♦ Padres Unidos en Dios y Oración (2nd viernes del mes 7pm)
- ♦ Asociación del Sagrado Corazón de Jesús (2do viernes del mes)
- ♦ Grupo de Matrimonio (2do y 4to viernes a las 7:30 pm)
- ♦ English Prayer Group (3rd friday of the month)
- ♦ KofC/Caballeros de Colón (third Friday of the month/tercer viernes del mes at 7:30 pm).



CATHOLIC DAYS AT THE CAPITOL
February 10-12, 2026 - Tallahassee

Featuring:

- Public Policy Briefing
- Breakfast with Legislators and Bishops
- Advocacy meetings with Lawmakers
- Annual Red Mass of the Holy Spirit

Included in Price:

- Two Nights Hotel Accommodation
- Morning Coffee
- One Dinner
- One Lunch

Bus (Courtesy of Miami Council of Catholic Women)
Bus Captain Ed Suazo, Knights of Columbus

MAKE THE TRIP. MAKE A DIFFERENCE.

Register at: <https://lp.constantcontactpages.com/ev/reg/qyunrgk>
Registration Deadline: January 2, 2026

— ◆ —

SINGLE OCCUPANCY PRICE
\$490 PER PERSON

— ◆ —

DOUBLE OCCUPANCY PRICE
\$310 PER PERSON

— ◆ —





RUBIO AUTO SALES

No Credito? No Problema!

(305)749-2348

27610 S Dixie Hwy, Homestead, FL 33032



Sabor Tropical

SUPERMARKET

"Tu Supermercado Familiar"

VISITA NUESTRA NUEVA CAFETERIA

28945 S Dixie Hwy, Homestead, FL 33033

Horario: Monday to Saturday 6:30 Am to 9:00PM

SUNDAY 6:30 TO 8:30 PM

TELEFONO 305-245-2051 - FAX 305-245-2032



- Residential & Commercial
- Air Conditioning
- Heating
- Repair, Installation & Service

hnwaircorp@yahoo.com

Harold Wessigk
305-562-2605

24/7 Service



Event Venue

We Have the Perfect Party Venue for Any Occasion

Weddings – Quinceañeras – Sweet Sixteen – Birthday Party –
First Communion – Halloween Celebration – New Year Party
and many more... we offer Catering and Photography.

Rancho Partida Farm

21310 SW 384 Street, Homestead, FL 33034

Give us a call!

Ana Partida
(305) 282-1605

Juan Partida
(786) 942-0760

ASESORÍA PARA PADRES



PARENTEEN MOMENTS

- Mejore sus relaciones en el hogar
- Reciba apoyo con su adolescente
- Sane sus traumas emocionales
- Incremente su bienestar personal

RECURSOS | COACHING | EVENTOS



SIGUE A MERY:
@MERYNDOMINGUEZ

786.708.7508

PARENTEENMOMENTS.COM



**TOTAL SUSPENSION
DIRECTION - ALIGNMENT**

MVR:72261 MV:95401

407 S Flagler Ave
Homestead, FL 33030

(786) 942-0760
(305) 247-2875

JUAN PARTIDA
partidacorp@gmail.com



ESTIMADOS GRATIS,
DISPONIBLE EN NUEVOS
SISTEMAS

LIC # CAC 1822469



786-343-4710

**FINANCIAMIENTO
DISPONIBLE**

Descuento de 15% para los
miembros de la parroquia San
Martín De Porres

SEGUROS DE SALUD

PARA TODA LA FAMILIA

Ofrecemos opciones de cobertura de:



Más información

786-247-9322

MJ
WINDOWS and DOORS
REPARACIÓN e INSTALACIÓN

JULIO DIAZ
786-873-1608
julio@mjwindowsanddoors



**COSTUME PERGOLAS,
FENCES, DOORS**
(ALUMINUM - WOOD)

PESTANA
STRUCTURES



786-397-5192 / 786-203-6453

NELIDA ESTRADA NOTARY PUBLIC

305-245-7300

50 N.W 15 St #110
Homestead, FL 33030

CERTIFIED TRANSLATIONS
AFFIDAVITS - INCOME TAX
CIUDADANIAS - CITIZENSHIPS
FAXES - MARRIAGES
MATRIMONIOS



LIBERTY TAX

Income Tax

Especialista En ITIN

305-245-4829

1992 NE 8th Street (Campbell Dr)
Homestead FL 33033

Email: taxdocs01@gmail.com



New Restaurant



Colombian Food in Homestead

27800 SW 127 Ave
Homestead, FL 33032

786-650-2303

HOURS: 10AM-Midnight
CHIVASBURGER.COM
(Located at AIRPORT PLAZA)



chivas.burger



chivasburger



Party Rental
Lopez
786-650-6573



TRIRRA CARDONA
LICENSED INSURANCE AGENT
LIC#W802191

- MEDICARE ADVANTAGE
- SEGUROS DE SALUD / OBAMACARE
- SEGUROS DENTALES / VISION
- SEGUROS DE VIDA
- GASTOS FINALES
- POLIZAS IUL
- ANUALIDADES



TRIRRA CARDONA
INSURANCE AGENT

386.965.2693
Trirra Cardona
Trirra Cardona
trirraccardona.com

TEAM
ÁNGEL RODRÍGUEZ
GLORICELLY ROSA
REALTORS

(305) 613-1171
(305) 733-0264

Rodriguezrealtors@gmail.com

Ferrari International Realty
1615 S. Pine Street, Suite 100, Fort Lauderdale, FL 33316
www.ferrariirealty.com

2.67" x 2"
\$800
Per year/ anual

2.66" x 4"
\$1,500
Per year/ anual

1.33" x 2"
\$500
Per year/ anual

*Offering online is
easier than ever before!*

Scan the QR code to donate
securely from your phone!

Thank you for your generosity!



*¡Hacer su Ofrenda
en línea es más fácil
que nunca!*

¡Escanear el código QR para donar
de forma segura desde tu teléfono!

¡Gracias por su generosidad!



Right Equipment

- Do you need to print or scan from the network?
- Let our specialist suggest the right equipment for you.

www.copiersvc.com

305-609-9480

We specialized in **Canon** copier and we service most brands

RENT TO OWN PROGRAM
We are now in your area to provide better respond time

SPECIAL: STARTING AT \$50 /Month

INCLUDE: SERVICES, PARTS, TONERS

COPIERSVC
Office Solutions

Parish Registration Form / Formulario de Registro Parroquial

We invite you to join us as a member of our parish family by completing this registration form and returning it to the Parish office (from 9:30 am to 4:00 pm) or drop in the collection during the mass.

Lo invitamos a unirse a nosotros como miembro de nuestra familia parroquial completando este formulario de registro y devolviéndolo a la oficina parroquial (de 9:30 am a 4:00 pm) o entregándolo en la colecta de la Misa.

Head of Household's Name / Nombre del/la cabeza de familia: _____

Address / Dirección: _____ City/Ciudad _____ St/Estado _____ Zip/Código postal _____

Phone / Teléfono : _____ Email/ Correo Electrónico: _____

DO YOU NEED THE SACRAMENTS OF INITIATION? Yes or no/¿NECESITA LOS SACRAMENTOS DE INICIACIÓN? (Sí o no) _____

You can choose how you want to make your offerings: Envelopes or Online Giving/
Usted puede escoger como quiere hacer su ofrendas: Sobres o donaciones en línea.

ENVELOPE/SOBRE # (If you have/si tiene) _____

if you don't have an envelope, will you use envelopes for the collection?/ si no tiene sobre, ¿Usarás sobres para la colecta?

Yes or not? ¿si o no? _____